



행복한 성당, 하와이 한인성당

# 하와이 한인 천주교회

St. Andrew Kim Taegon Oratory

- 주임신부 : 권지훈(베드로)
- 사목회장 : 김성연(야고보)
- 사 제 관 : (808) 422-1040
- 사 무 실 : (808) 422-1010

◦ 성당 주소 : 511 Main St, Honolulu, HI 96818 ◦ 성당 이메일 : [honolulukcc@gmail.com](mailto:honolulukcc@gmail.com)  
◦ 홈페이지 : <https://standrewkimhawaii.org>

제2249호

2025년 5월 18일(다해)

| 미사<br>안내 | 평<br>일 | 화, 수, 금 : 오전 10:30<br>목 : 오후 7:00                                                          | 주<br>일 | 토 : 오후 4:00,<br>일 : 오전 06:30, 10:30<br>오후 4:00(St. Peter & Paul 성당,<br>매월 셋째 주 마우이 공동체) |
|----------|--------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| 연령회      |        | - 병자성사나 봉성체를 희망하시거나 임종 환자 또는 망자 발생 시에는 신속히 연령회로 연락 바랍니다.<br>- 이영미 세실리아 Cell : 808.664.0632 |        |                                                                                         |



## 오늘의 미사

## 부활 제5주일

▶ 입당송 : 주님께 노래하여라, 새로운 노래. 주님이 기적들을 일으키셨네. 민족들의 눈앞에 당신 정의 드러내셨네. 알렐루야.

▶ 1독서 : 사도행전 14,21ㄴ-27

▶ 화답송 : 저의 임금이신 하느님, 영영 세세 당신 이름을 찬미하나이다.

▶ 2독서 : 요한 묵시록 21,1-5ㄴ

▶ 복음 환호송

◎ 알렐루야.

주님이 말씀하신다. 내가 너희에게 새 계명을 준다. 서로 사랑하여라. 내가 너희를 사랑한 것처럼 너희도 서로 사랑하여라.

◎ 알렐루야.

▶ 복음 : 요한 13,31-33ㄴ.34-35

▶ 영성체송 : 주님이 말씀하신다. 나는 참포도나무요 너희는 가지다. 내 안에 머무르고 나도 그 안에 머무르는 사람은 많은 열매를 맺으리라. 알렐루야.

① 5월 18일(일)은 Peter & Paul 성당 파견 미사가 없습니다.

자세한 사항은 사무실로 문의 바랍니다.

② 5월 18일(일)은 마우이 공동체 미사가 있습니다.

(St. Anthony Church - 1627 Mill St. Wailuku, HI 96793)

③ 고해성사는 미사 전후 고해소에서 있습니다.

④ 미사 참석시 명찰 착용 부탁드립니다.

⑤ 6월 봉성체 안내

6월 봉성체는 6월 19일(목, 오전)에 서쪽지역, 6월 20일(금, 오후)에 동쪽지역에서 시행할 예정입니다.

⑥ 성모의 밤

5월 31일(토요일) 저녁 7시(특전미사)

주님 승천 대축일 미사로 봉헌합니다.

※ 이날 오후 4시 미사는 없습니다.

⑦ 하와이 한인 천주교회 (St. Andrew Kim Daegon Oratory)

방문을 환영합니다.



사목공지

## 새신자 재교육 안내



사목위원회

일시: 5월 18일(일) 오전 9시

장소: 새신자 교리실

※교육이 있사오니 부활절에 세례 받으신 분들은 꼭 참석 부탁드립니다.  
세례/견진 증서 및 사진(단체 및 개별) 찾아 가시길 바랍니다.



구역 및 단체

### ① 연령회 모임 안내

일시: 5월 18일(일) 교중미사 후

장소: 성당

연도: ■고 유진 윌리엄 빌라우스

스키 형제님 연도가 있을 예정

이오니 많은 참석 부탁드립니다.

### ③ 와이파후 구역모임 안내

일시: 5월 18일(일) 저녁 5시

문의: 안린지마르첼라 808 391 8347

### ④ 하와이카이 구역모임 안내

일시: 5월 25일(일) 저녁 6시

문의: 김글라라 808 349 2654

### ⑤ 꾸리아 모임 안내

일시: 5월 25일(일) 교중미사후

장소: 컨퍼런스 룸

### ② 명도회 모임 안내

일시: 5월 25일(일) 오전 9시

장소: 새신자 교리실

### ① 5월 18일(일) 교중 미사 후 주일학교 은총시장이 열립니다.

많은 관심과 참여 바랍니다.

※주일학교 은총시장 행사 도네이션 감사합니다.

송정선 데레사, 김창옥 엘리샤, 강호철 바오로, 강금자 카타리나,  
이성환 그레고리오, 홍유타 프란체스코, 박영조 요한, 박영선 마르타,  
김민정 마리아, 우미현 글로리아, 정순희 마리아

### ② 주일학교와 한글학교 봄학기가 5월 18일에 종강합니다.

가을학기 시작은 8월 16일입니다.

문의: 류영미 마리아 막달레나(808-398-1275)



헌금

5월 31일/6월1일 Catholic Communication Campaign 를 위한 2차 헌금이 있습니다. 많은 관심 부탁드립니다.

| 지난주<br>우리들의<br>정성 | 5월 10 ~ 11일 : \$11,452 |         |         |         | 지난주<br>미사<br>참례자 수 | 총<br>317명 |
|-------------------|------------------------|---------|---------|---------|--------------------|-----------|
|                   | 주일헌금                   | 교무금     | 2차 헌금   | 특별헌금    |                    |           |
|                   | \$3,043                | \$4,245 | \$1,292 | \$2,872 |                    |           |

|                                                                                                                                                         |                                                                                           |                                                                                                                |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Business Insurance Service, Inc<br>보험 컨설팅, 상가·집·자동차 보험<br>사도요한 김형섭 /599-9810, 592-5011                                                                  | 이한주 마태오 재정설계<br>상속, 절세, 롱텀케어, 생명보험, 연금,<br>학자금<br>carlitos3840@gmail.com/213-321-878<br>7 | 뷰티터치 (BEAUTY TOUCH)<br>한국 화장품 종합 백화점<br>문의: 임영림 안나<br>Tel:(808)271-4802                                        |
| 쥬에이스원글로벌<br>(사슴대반 전문기업)<br>“당신의 건강과 아름다움을 지켜드립니다”<br><a href="mailto:youngminina@gmail.com">youngminina@gmail.com</a><br>문의:류영미 마리아막달레나<br>808-398-1275 | Ginzawon (긴자원)<br>Korean B.B.Q (Waikiki)<br>문의: 김태영 안토니오<br>808-220-0768<br>808-922-3387  | 묘지매매<br>묘지: Korean Memorial Garden Lot 39<br>Section B Sites 1,2,3,4<br>(판매) 가격 절충 가능<br>문의: 심소영/ 808-798-5100 |



## 2025 레지오 주최 전신자 대상 피정 공지

강사 : 인천교구 이 병근 (대건 안드레아) 신부님

일시: 2025년 6월17(화),18(수) 장소: 하와이 한인 천주교회

주제: 1. 성모신심 2. 희년/희망 대상: 전신자

피정 참가비: \$30 (2일 점심/ 물 제공)

### 일정:

- 17(화) 10:30 미사-점심- 제 1 강 12:00-1:30(휴식 15 분)  
제 2 강 1:45-3:15
- 18(수) 10:30 미사-점심- 제 1 강 12:00-1:30(휴식 15 분)  
제 2 강 1:45-3:15 (질의 문답)
- 강의 주제 또는 신앙에 관한 질문 모집 (5/1-5/31 까지) 고백소 옆 Q/A 박스에 무기명으로 넣어주시면, 신부님께 전달후 신부님께서 선별 하여 답해주실 예정입니다.

신청마감: 2025년 6월 8일

신청 장소: 주일 예물접수처

### 문의:

꾸리아 단장: 성 벨라뎃다 (808)291-0947, 부단장: 최 레지나(808)683-8886

서기: 이 마리아 (808)225-1751, 회계: 구 스테파니아(808)286-9998

※ 2025 희년을 맞아 귀한 시간에 함께 하시어 주님 말씀에 귀 기울여 모두 희망의 순례로 합류할수 있는 기회가 되시길 간절히 기도합니다.

❖ 6월 피정 도네이션 - 이명순 수산나, 조원임 아가다 자매님 감사합니다.

|                                                             |                                                                               |                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>옥 치과</b><br>일반치과, 신경치료, 응급치료<br>메디케어 제공 / 808-946-2875   | <b>동양관광여행사</b><br>항공권도매/섬일주/이웃섬 관광/호텔예약<br>944-3949/info.orient1988@gmail.com | <b>브라이언 오토 바디샵</b><br>자동차바디수리·보험처리/친절상담<br>홍 프란치스코 / 836-5887                            |
| <b>김남훈(베드로) CPA</b><br>회계감사, Book Keeping, 세금보고<br>947-2470 | <b>New York Life</b><br>은퇴연금/학자금/재산증식/무료상담차<br>그레고리오 / 226-3344               | <b>마마우 바비큐(타운에 위치)</b><br>케이더링, 가족행사, 각종 큰 행사 음식전문<br>예로니모/808-941-6262,<br>808-743-8200 |



알아둡시다



이 이미지는  
'로마 백성의 수호자 성모님'  
이론입니다.  
하지만 이름과는 달리  
로마 사람만을 위한 것이 아니라  
전 세계 가톨릭 신자들을 위한 것이며  
또한 '치유'와 관련되어 있습니다.

## 로마백성의 구원 (Salus Populi Romani)'성화 이콘 II

이 성화와 프란치스코 교황과의 유대 관계는 깊다.  
사실 프란치스코 교황은 이곳에서 모든 여행을  
시작하기 전과 후에 원기를 찾을 수 있었다.

**“어머니가 계신 곳에는, 두려움이 이길 수 없다”** 성  
모님은 관계를 보호하시며 악으로부터 지켜주신다.

교황은 이렇게 강조했다. “성모님께서 계신 집에는 악마가 들어오지 못합니다. (...) 어머니께서 계신 곳에서는 혼란이 지배할 수 없고, 두려움이 이길 수 없습니다.”  
그러므로 우리에게 희망을 주는 것은 이념이나 기술이 아니라 “홍수 가운데서도 안  
전한 방주”이신 어머니의 모습이다. 이 때문에 교황은 매일 어머니께 가면서 피난  
처를 찾으라고 말하는 한편, 우리의 마음과 우리의 삶 안에서 그분을 초대하자고  
권고했다.

**“어머니 없이 살아가는 건 신앙에 위험”** 교황은 “어머니 없이, (어머니의) 보호 없  
이 살아가는 건 신앙에 큰 위험”이라고 경고하면서, “어머니는 옵션이 아니다”고  
거듭 강조했다. “어머니가 없다면 우리는 자녀가 될 수 없기” 때문에 “그분을 사랑  
하는 것은 시(詩)가 아니라 (...) 살아갈 줄 아는 것”이다. 이 때문에 주님께서서는 십  
자가 아래에서 요한 사도가 행했던 것처럼 어머니를 모시라고 우리에게 당부하신  
다.

(어머니에 대해) 어중간하게 중립적 태도로 지낸다거나, 어머니로부터 떨어져서 지  
낼 수는 없다. 만일 그렇게 한다면 우리는 자녀라는 우리의 정체성과 백성이라는  
정체성을 잃게 된다. 아울러 신뢰나 애정 없이 단순히 이념이나 프로그램으로 이뤄  
진 그리스도교를 살게 된다. 그러나 마음 없이는 사랑이 없다. (그렇게 된다면) 신  
앙은 (현실과 동떨어진) 시대의 아름다운 동화가 될 위험에 빠진다.

**“성모님의 망토 아래 모일 것”** 그리스도인 백성은 오래 전부터 어려움 중에 어머니  
에게 도움을 청했다. 아울러 가난한 이들이 상류층 귀부인들 곁에서 피난처를 찾았  
던 것처럼, “그분의 망토 아래 모일” 필요가 있다는 걸 깨달았다. 교황은 동방교회  
그리스도인들이 성모님을 “천주의 성모 마리아”라고 불렀다며, 그 성모님은 자신의  
망토로 자녀들을 보호하시는 모습으로 성화에 표현됐다고 말했다. 동방 그리스도인  
들이 하느님의 어머니의 보호를 청하며 축제를 지내는 건 우연이 아니다. 고대 수  
도자들은 성모님의 망토 아래로 피신하라고 권고했다.

**“마리아께서는 즉각 중재하신다”** 게다가 마리아는 그분께 탄원할 때 즉각적으로 중  
재하신다. 마리아는 지체하지 않고 “결코 우리의 기도를 무시하지 않으며” 사소한  
것 하나라도 놓치지 않는다. 마리아는 “삶의 혼란”에 민감하고, 노고에 주의를 기  
울인다. 교황은 마리아를 이해할 수 있도록 한 여성에 대한 에피소드를 들려줬다.  
교황이 어느 병원에서 만난 그 여성은 아들의 고통을 자신이 대신할 수 없다며 한  
탄했다.

프란치스코 교황은 성화가 복원됐다는 사실을 알릴때 다음과 같은 기도로 강론을  
마쳤다. “방금 병원에서 나온 성모님을 이제 바라보면서, 애정을 가지고 그분을 바  
라보면서, 에페소의 그리스도인들이 인사했던 것처럼, 그분께 인사 드립니다. 모두  
다 함께, 세 번 외칩시다. ‘거룩하신 천주의 성모님.’” (출처:바티칸 뉴스 한국)

### ARBOR Financial Group NML# 236669

심소영: 주택융자담당  
Cel:(808)798-5100  
Email:sharis@arborfg.com

### 최 니콜 부동산

Locations,LLC Cell 225-5566  
www.ChoiHawaii.com  
nicole.choi@locationshawaii.com

### 메디케어 보험

(65세 이상 및 장애인)  
한국어, 영어 가능(심 크리스티나)  
Shari Shim / 798-5100

### 메리장 가정의학 클리닉

내과, 소아과, 산부인과 진료합니다  
예약전화 808-941-7799

### A'ALA Meat & Seafood Inc

문의전화 808-452-8473 서삼철 사무엘  
samseo@aalameatandseafood.com

### 보나 최 부동산

문의 전화 808-636-5217  
bona.choi@cbpacific.com  
Coldwell Banker P.P.

